Rapid Digital Tyre Inflator with quick set auto stop and LED light

RTC1000

FR **Compresseur d'air numérique avec arrêt automatique à réglage rapide et témoin à LED**

DE **Digitaler Luftkompressor mit Automatikstopp-Schnellregler und LED-Arbeitslicht**

IT **Compressore d'aria digitale con arresto automatico a impostazione rapida e luce LED**

ES **Compresor de aire digital con configuración rápida de detención automática y luz LED**

PT **Compressor de ar digital de paragem automática de definição rápida com luz LED**

DK **Digital luftkompressor med hurtigindstillet auto-stop og LED-lys**

NL **Digitale compressor met snel instelbare auto-stop en LED-verlichting**

SE **Digital luftkompressor med auto-stopp med snabbinställning och LED-belysning**

FI **Digitaalinen ilmakompressori jossa nopea automaattipysäytys ja LED-valo**

NO **Digital luftkompressor med hurtigstilt automatisk stopp og LED-lys**

PL **Cyfrowa sprężarka z szybko ustawianym automatycznym zatrzymaniem i oświetleniem LED**

CZ **Vzduchový kompresor s digitálním zobrazením, rychlým nastavením automatického vypínání a LED světlem**

RO **Compresor digital de aer cu LED şi oprire automată uşor de setat**

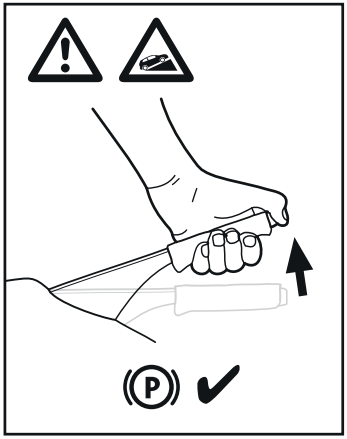
HU **Digitális levegőkompresszor gyorsbeállítási funkcióval és LED visszajelzővel**

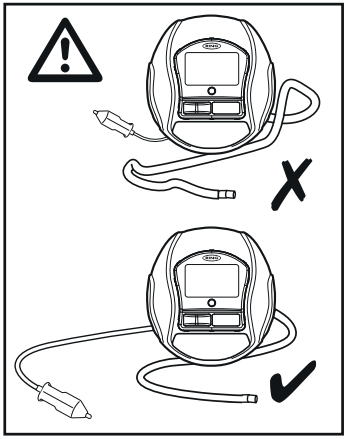
UA **Цифровий повітряний компресор з автостопом, який швидко налаштовується, і світлодіодною лампою**

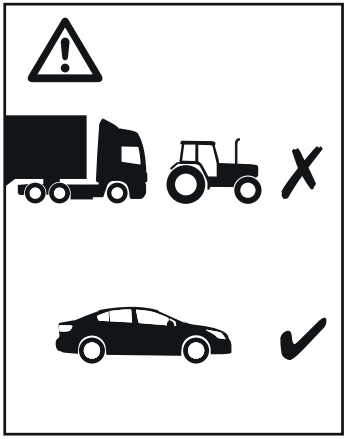
RU **Воздушный компрессор с цифровым управлением, функцией быстрой настройки автоматического выключения и светодиодным фонарем**

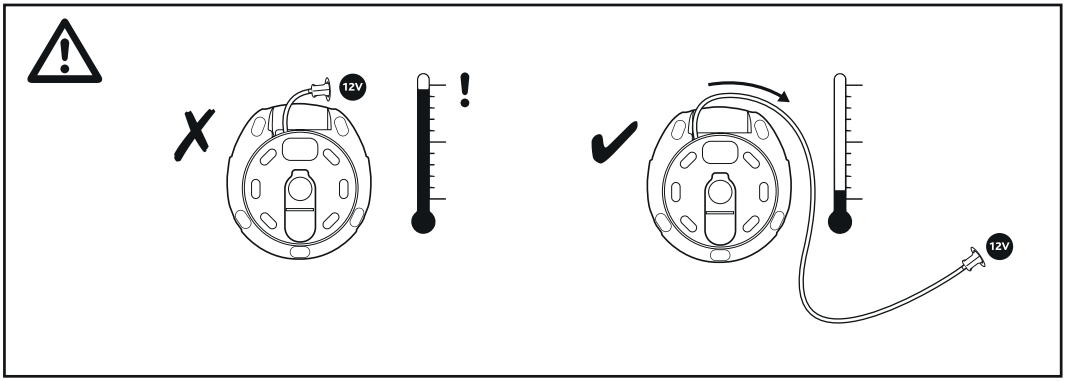
Introduction

FR Introduction
DE Einführung
IT Presentazione
ES Introducción
PT Introdução
DK Introduktion
NL Inleiding
SE Introduktion
FI Johdanto
NO Introduksjon
PL Wstęp
CZ Úvod
RO Introducere
HU Bevezetés
UA Вступ
RU Введение









Please ensure to fully unwind the power cable before use to avoid overheating.

FR **Pour éviter une surchauffe, veiller à complètement dérouler le câble d'alimentation.**

DE **Bitte das Stromversorgungskabel ganz abrollen, um Überhitzung zu vermeiden.**

IT **Accertarsi di srotolare del tutto il cavo di alimentazione prima di utilizzarlo, per evitare che si surriscaldi.**

ES **Asegúrese de desenrollar completamente el cable de alimentación antes del uso para evitar el sobrecalentamiento.**

PT **Certifique-se de que desenrola totalmente o cabo de alimentação antes de utilizar para evitar o sobreaquecimento.**

DK **Sørg for, at strømkablet er helt udrullet før brug for at undgå overophedning.**

NL **Zorg ervoor dat u de voedingskabel voor gebruik volledig afwikkelt om oververhitting te voorkomen.**

SE **Säkerställ att elkabeln är helt utrullad innan användning för att undvika överhettning.**

FI **Avaa virtakaapelivyyhti kokonaan ennen käyttöä välttääksesi ylikuumenemisen.**

NO **Sikre at du vikler ut strømkabelen helt før bruk for å unngå overoppheting.**

PL **Przed użyciem proszę pamiętać, aby w pełni odwinąć kabel zasilający, żeby uniknąć przegrzania.**

CZ **Před použitím zkontrolujte, že je napájecí kabel plně rozvinutý, aby nedošlo k jeho přehřívání.**

RO **Pentru a evita supraîncălzirea, asiguraţi-vă că desfăşuraţi complet cablul de alimentare înainte de utilizare.**

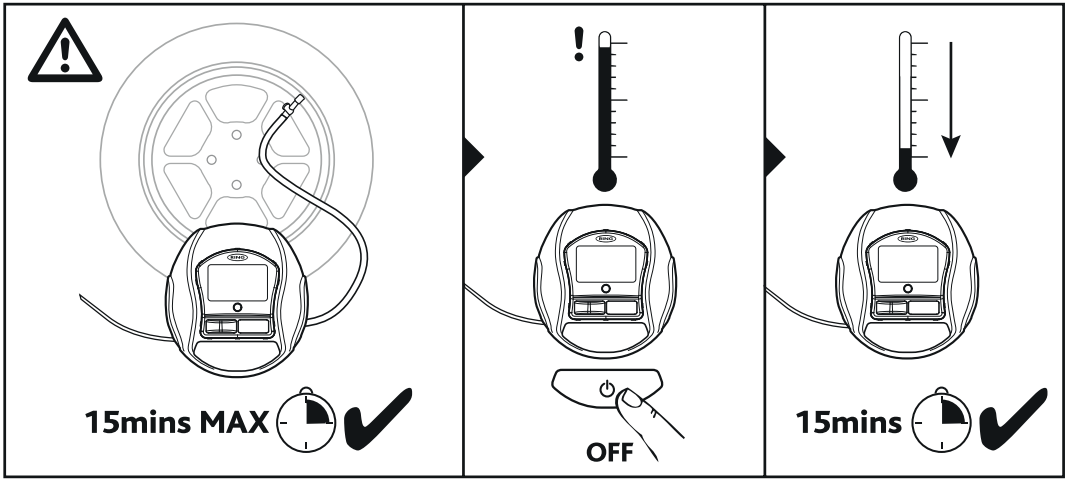
HU **Használat előtt teljesen csévélje le a hálózati vezetéket a túlmelegedés megelőzése érdekében.**

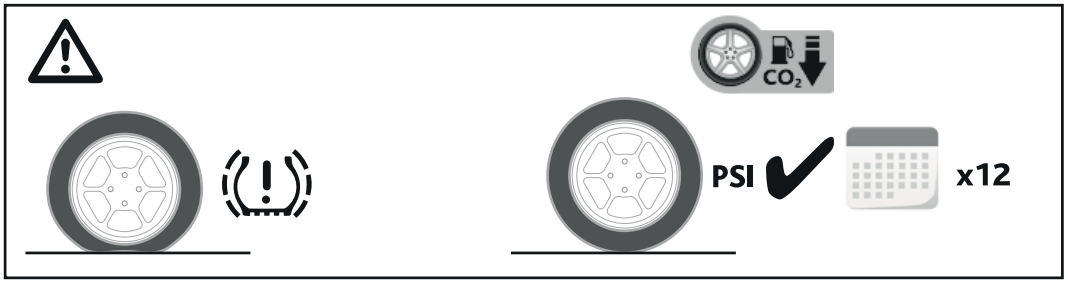
UA **Перш ніж використовувати, повністю розкрутіть кабель живлення, щоб уникнути перегрівання.**

RU **Для предотвращения перегрева обязательно полностью вытяните кабель питания перед использованием.**

Introduction

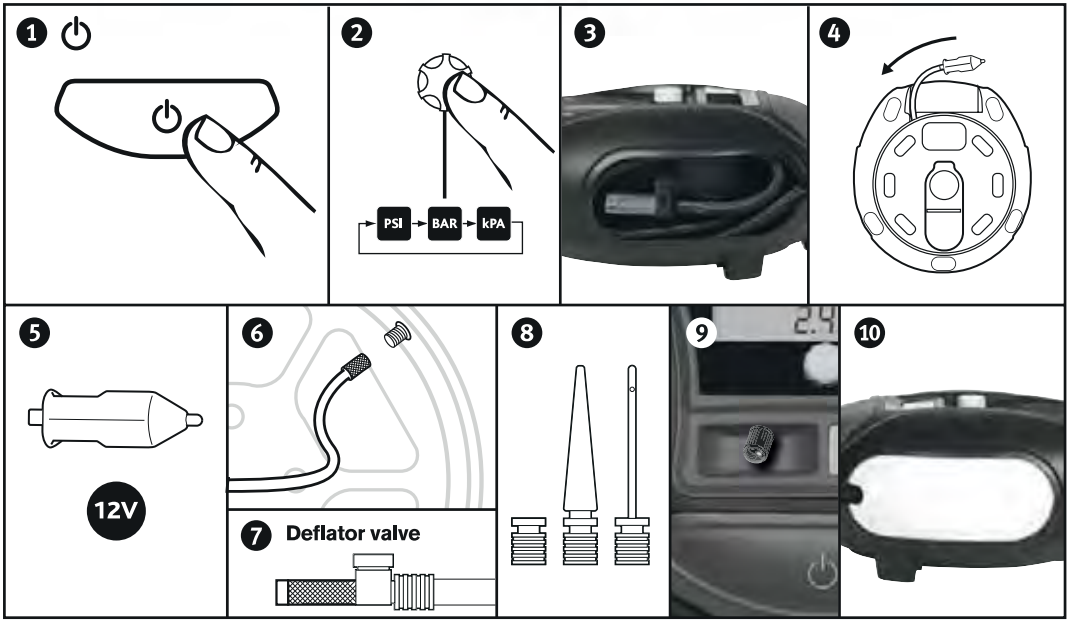
FR Introduction
DE Einführung
IT Presentazione
ES Introducción
PT Introdução
DK Introduktion
NL Inleiding
SE Introduktion
FI Johdanto
NO Introduksjon
PL Wstęp
CZ Úvod
RO Introducere
HU Bevezetés
UA Вступ
RU Введение





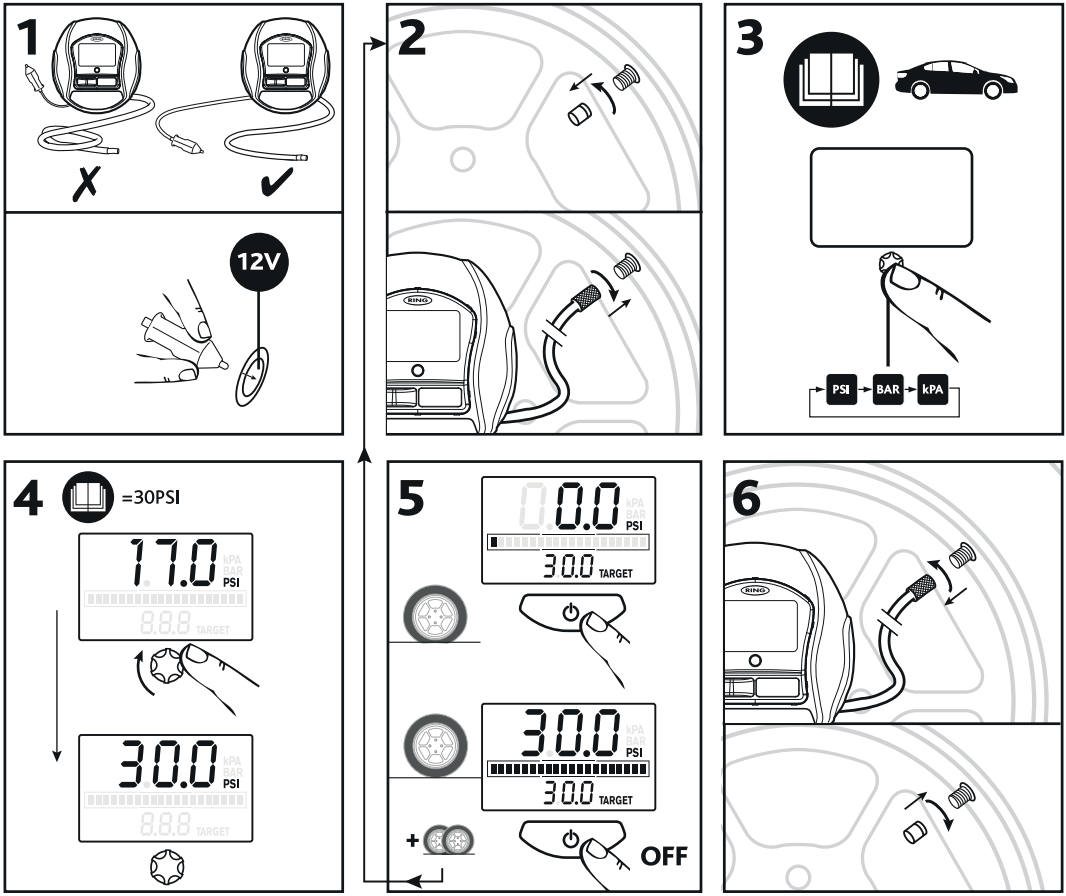
Control layout

FR Disposition des commandes
DE Anordnung der Bedienelemente
IT Layout di comando
ES Disposición de los controles
PT Disposição de controles
DK Kontrol opsætning
NL Bedieningsoverzicht
SE Kontrollayout
FI Ohjainten asettelu
NO Kontroll-layout
PL Rozmieszczenie elementów sterujących
CZ Popis produktu
RO Dispunere comenzi
HU Vezérlő elrendezés
UA Улаштування щита управління
RU Компоновка щита управления



Operation

FR Fonctionnement
DE Anwendung
IT Funzionamento
ES Funcionamiento
PT Operação
DK Drift
NL Bediening
SE Drift
FI Käyttö
NO Drift
PL Działanie
CZ Ovládání
RO Funcționare
HU Működés
UA Експлуатація
RU Эксплуатация



NOTE: The gauge on this compressor is for guidance only. Check pressure with a known accurate gauge. The compressor can be used without the engine running but this will drain the power from the battery.

FR Remarque : la jauge sur ce compresseur est fournie à titre indicatif uniquement. Vérifier la pression à l'aide d'un manomètre de précision. Le compresseur peut être utilisé sans allumer le moteur mais il pourra décharger la batterie du véhicule.

DE Hinweis: Der Manometer am Kompressor liefert lediglich einen Richtwert. Bitte verwenden Sie für die Druckmessung ein bekanntermaßen genau funktionierenden Manometer. Der Kompressor kann auch ohne den Motor benutzt werden und bezieht dann die Energie aus der Batterie.

IT Nota: il manometro montato su questo compressore è solo indicativo. Verificare la pressione con un manometro di precisione noto. Il compressore può essere utilizzato a motore spento, ma in questo modo esso consuma la carica della batteria.

ES Nota: El manómetro de este compresor es solo orientativo. Revise la presión con un manómetro de precisão calibrado. El compresor puede utilizarse sin que el motor esté en marcha, pero esta operación agotará la energía de la batería.

PT Nota: A medição neste compressor serve apenas de orientação. Verifique a pressão com uma manómetro de precisão calibrado. A compressor pode ser usado sem o motor estar a funcionar, mas gastará a bateria.

DK Note: Måleren på denne kompressor er kun vejledende. Tjek presset med en anerkendt, nøjagtig måler. Kompressoren kan bruges uden at motoren kører, men dette vil tære på batteriet.

NL Let op: de meter op deze compressor dient slechts ter indicatie. Controleer de druk altijd met een nauwkeurige meter. De compressor kan worden gebruikt zonder draaiende motor, maar dit onttrekt uiteraard stroom van de accu.

SE Observera: Kompressorns tryckmätare ska endast användas som vägledning. Kontrollera trycket med en tryckmätare med känt och exakt tryck. Kompressorn kan användas utan att motorn är igång, men kraft tas då från batteriet.

FI Huom: Tämän kompressorin mittari on suuntaa antava. Tarkista paine tunnetusti tarkalla mittarilla. Kompressoria voidaan käyttää myös moottorin ollessa sammutettuna, mutta tämä tyhjentää akun.

NO Merk: Trykkmåleren på kompressoren er kun veiledende. Trykket må kontrolleres med en garantert nøyaktig måler. Kompressoren kan brukes uten at motoren går, men dette vil ta kraft fra batteriet.

PL Uwaga: Zamontowany na tej sprężarce manometr służy tylko dla celów orientacyjnych. Ciśnienie należy sprawdzić za pomocą manometru o potwierdzonych dokładnych wskazaniach. Sprężarkę można użytkować również przy niepracującym silniku, lecz powoduje to szybkie wyczerpanie akumulatora.

CZ Poznámka: Měřidlo na kompresoru slouží pouze pro orientační účely. Tlak zkontrolujte pomocí přesného měřidla. Kompresor je možno používat bez spuštění motoru, ale vybíjí se tím baterie automobilu.

RO Notă: Manometrul compresorului are doar rol informativ. Verificați presiunea cu un manometru precis. Compresorul poate fi folosit cu motorul oprit, însă acest lucru va duce la descărcarea bateriei.

HU Megjegyzés: A kompresszoron lévő mérőműszer csupán tájékoztató értékeket mutat. Ellenőrizze a nyomást megfelelő pontosságú mérőműszerrel. A kompresszort ugyan álló motorral is lehet használni, de ez le fogja szívni az akkumulátor töltését.

UA Примітка: манометр на даному компрессорі призначений виключно для інформаційних цілей. Тиск необхідно перевіряти за допомогою відкаліброваного манометра. Компресор можна використовувати без працюючого двигуна, але це призведе до споживання електроенергії акумулятора.

RU Примечание: манометр на данном компрессоре предназначен исключительно для информационных целей. Давление необходимо проверять с помощью откалиброванного манометра. Компрессор можно использовать без работающего двигателя, но это приведет к потреблению электроэнергии от аккумулятора.

Inflatable and Leisure Inflation

FR Pneumatiques et embouts gonflables de loisir

DE Aufpumpen von Freizeitprodukten

IT Materiali gonfiabili e gonfiaggio non professionale

ES Hinchado de neumáticos y elementos de Ocio

PT Inflação de pneus e elementos de Lazer

DK Oppustelige genstande og fritidsudstyr

NL Opblaasmogelijkheden voor recreatief gebruik

SE Uppblåsbar och uppblåsning för fritidsändamål

FI Puhallettava ja vapaa-ajan puhallettavat

NO Oppblåsbar og oppblåsning for fritidsbruk

PL Przedmioty nadmuchiwane i nadmuchiwanie sprzętu rekreacyjnego

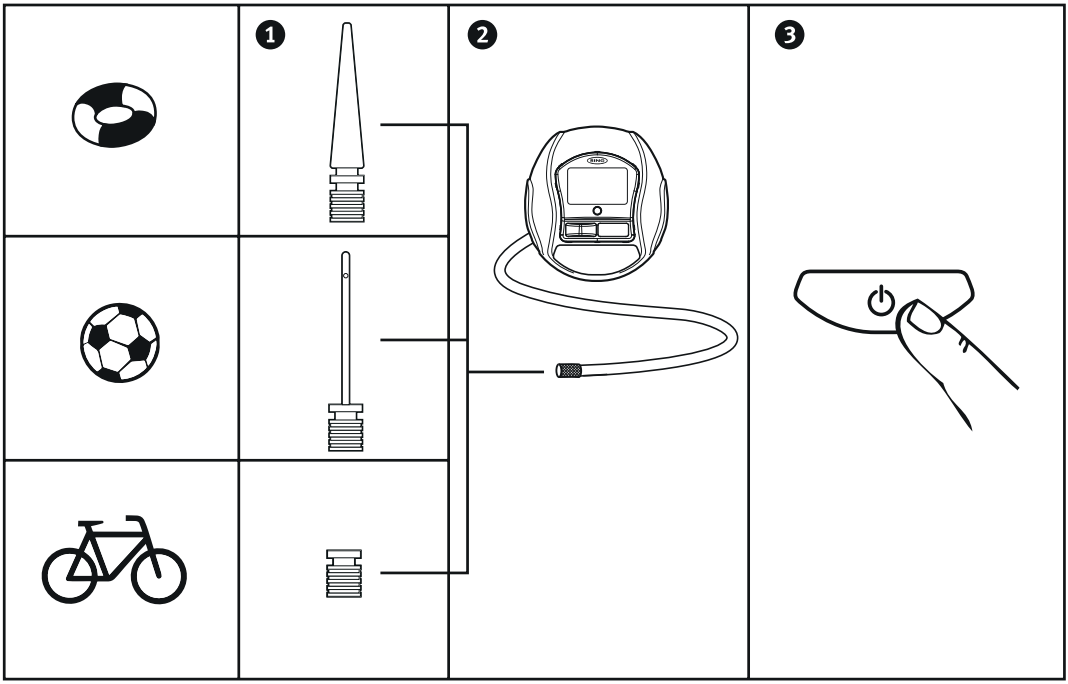
CZ Nafukování

RO Pentru umflarea obiectelor gonfl

HU Felfújható és szabadidős eszközök felfújása

UA Повітряний

RU Воздушный

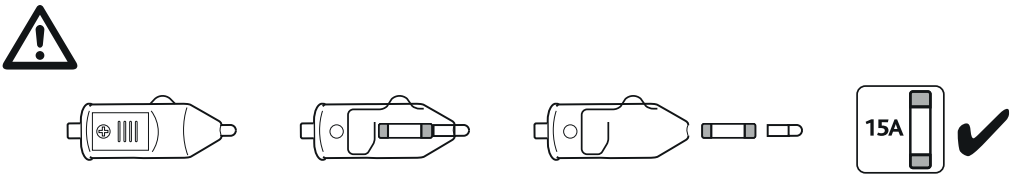


	5-13PSI / 0.34-0.90BAR
	22PSI / 1.52BAR
	35-50PSI / 2.41-3.50BAR
	90-100PSI / 6.20-6.90BAR

Specifications

FR Spécifications
DE Spezifikationen
IT Specifiche
ES Especificaciones
PT Especificações
DK Specifikationer
NL Specificaties
SE Specifikationer
FI Tekniset tiedot
NO Spesifikasjoner
PL Specyfikacje
CZ Parametry
RO Specificații
HU Részletes adatok
UA Технічні характеристики
RU Технические характеристики

Power supply FR Alimentation électrique DE Stromversorgung IT Alimentazione ES Fuente de alimentación PT Fonte de alimentação SE Strömförsörjning NL Voeding DK Strømforsyning FI Virtalähde NO Strømforsyning PL Zasilanie UA Живлення CZ Napájení RO Alimentare HU Tápellátás RU Включение питания	**12V DC**
Max Amperage FR Ampérage maxi. DE Max. Stromstärke IT Max amperaggio ES Amperaje máx. PT Amperagem máx. SE Max Ampere NL Max. Amperage DK Maks strømstyrke FI Ampeerit enint. NO Maks. ampere PL Maksymalne natężenie prądu UA Макс. сила струму CZ Maximální proud RO Curent maxim HU Max. áramfelvétel RU Макс. сила тока	**15A**
Pressure measurement range FR Plage de mesure de pression DE Druckmessbereich IT Gamma di misurazione pressione ES Rango de medición de presión PT Intervalo de medição da pressão SE Tryckmätningsomfång NL Bereik drukmeting DK Trykmålingsområde FI Paineen mittausalue NO Trykkmålingsområde PL Zakres pomiaru ciśnienia UA Діапазон вимірювання тиску CZ Rozsah měření tlaku RO Interval măsurare presiune HU Nyomásmérési tartomány RU Диапазон измерения давления	**0–100PSI / 0-6.9BAR**
Decibel rating FR Niveau de décibels DE Schalldruckpegel IT Rumorosità ES Umbral de decibelios PT Taxa de decibéis SE Decibelnivå NL Geluidsniveau DK Decibelnormering FI Desibeliarvo NO Desibelklassifisering PL Poziom głośności UA Рівень шуму в дБ CZ Hlučnost RO Zgomot HU Decibel besorolás RU Значение для дБ	**90dB**
Power cable length FR Longueur du câble d'alimentation DE Netzkabellänge IT Lunghezza cavo di alimentazione ES Longitud del cable de alimentación PT Comprimento do cabo de alimentação SE Längd strömsladd NL Lengte voedingskabel DK Strømforsyningskablets længde FI Virtakaapelin pituus NO Strømkabellengde PL Długość kabla zasilającego UA Довжина кабелю живлення CZ Délka napájecího kabelu RO Lungime cablu alimentare HU Tápkábel hossza RU Длина провода электропитания	**3.5m**
Air hose length FR Longueur du flexible d'air DE Luftschlauchlänge IT Lunghezza flessibile aria ES Longitud de la manguera de aire PT Comprimento da mangueira de ar SE Längd luftslang NL Lengte luchtslang DK Luftslangens længde FI Ilmaletkun pituus NO Luftslangelengde PL Długość węża do sprężonego powietrza UA Довжина повітряного шланга CZ Délka vzduchové hadice RO Lungime furtun aer HU Légtömlő hossza RU Длина воздухопровода	**70cm**
Operation temperature FR Température de fonctionnement DE Betriebstemperatur IT Temperatura di esercizio ES Temperatura de funcionamiento PT Temperatura de funcionamento SE Drifttemperatur NL Bedrijfstemperatuur DK Driftstemperatur FI Käyttölämpötila NO Driftstemperatur PL Temperatura pracy UA Робоча температура CZ Provozní teplota RO Temperatura de funcționare HU Működési hőmérséklet RU Рабочая температура	**-20˚C to +60˚C**



Certificate of Conformity

We declare that this product complies with the following European Legislation:

Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility

Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment

Regulation (EC) No 1907/2006 of 18 December 2006 concerning the Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals (REACH)

Regulation (EC) 1272/2008 Classification, labelling and packaging if substances and mixtures.

We declare that this product has been tested in accordance with the following European Standards:

EN 50498

EN 62321

EN1012-1

Certificat de Conformité

Nous déclarons que ce produit respecte la Réglementation Européenne:

Directive 2014/30/UE du Parlement Européen et du Conseil du 26 Février 2014 relative à l'harmonisation des législations des États membres concernant la compatibilité électromagnétique

Directive 2011/65/UE du Parlement Européen et du Conseil du 8 Juin 2011 relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques

Règlement (CE) No 1907/2006 du Parlement Européen et du Conseil du 18 Décembre 2006 concernant l'enregistrement, l'évaluation et l'autorisation des substances chimiques, ainsi que les restrictions applicables à ces substances (REACH)

Règlement (CE) No 1907/2006 du Parlement Européen et du Conseil du 16 Décembre 2008 relatif à la classification, à l'étiquetage et à la l'emballage des substances et des mélanges Nous déclarons que ce produit a été testé conformément aux Normes Européennes suivantes:

EN 50498

EN 62321

EN1012-1

Ring Automotive Limited . Gelderd Road, Leeds, LS12 6NA, United Kingdom
Telephone +44 (0)113 213 2000 . Fax +44 (0)113 231 0266
Email autosales@ringautomotive.com . www.ringautomotive.com

LWA 90 dB

L511